



Guide parental & instructions

Ce guide contient des informations importantes. Veuillez le conserver pour toute référence future. This guide contains important information. Please keep it for future reference.

Pour installer et télécharger votre jeu bonus :

- 1. Installer** le logiciel LEAPFROG® Connect en utilisant le CD inclus ou en visitant www.leapfrog.com/connect pour le télécharger et l'installer.
- 2. Insérer** les piles et créer un profil de joueur (jusqu'à 3).
- 3. Connecter** la console à votre ordinateur puis suivre les instructions sur l'écran.
- 4. Compléter** l'enregistrement et aller sur l'App Center pour choisir votre mini-jeu et votre e-Livre.



Accéder à votre jeu bonus une fois votre inscription terminée.

*Si vous avez déjà installé l'application LEAPFROG Connect pour un autre produit, vous devez tout de même installer le logiciel LEAPSTER EXPLORER™.

Informations relatives aux piles

Fonctionne avec 4 piles alcalines AA (aussi nommées LR6) non fournies.

Instructions pour changer les piles

- Ouvrir le compartiment des piles avec un tournevis, une pièce ou autres instruments d'une caisse à outils.
- Si les piles sont usagées, enlever les piles en soulevant l'une des extrémités.
- Installer les nouvelles piles en respectant le schéma de polarité (+/-) reproduit dans le compartiment des piles.
- Replacer et fermer le compartiment des piles.

Sécurité relative aux piles

Les piles sont des objets de petite taille. Le remplacement des piles doit être effectué par un adulte. Respectez le schéma de polarité (+/-) reproduit dans le compartiment des piles. Enlevez rapidement les piles usagées du jouet. Suivez les procédures adéquates pour vous débarrasser des piles usagées. Retirez les piles en cas de non-usage prolongé. Utilisez uniquement des piles ou accumulateurs du type recommandé ou d'un type équivalent. Les piles incluses dans les produits lors de l'achat sont uniquement destinées aux démonstrations en magasin et doivent être remplacées pour améliorer les performances du produit.

NE PAS incinérer les piles usagées.

NE PAS jeter les piles au feu car elles peuvent exploser ou fuir.

NE PAS mélanger piles usagées et piles neuves, ni différents types de piles (c'est-à-dire alcalines/standard).

NE PAS recharger des piles non rechargeables.

Le rechargement des piles rechargeables doit être effectué sous la supervision d'un adulte. (Uniquement pour l'Europe) Les piles rechargeables doivent être retirées du jouet avant d'être chargées.

NE PAS court-circuiter les terminaux d'alimentation.

Consignes de sécurité pour l'utilisation de l'adaptateur

(Adaptateur vendu séparément ; produit LeapFrog Enterprises, Inc.)

Ce jouet ne convient pas aux enfants de moins de 3 ans.

AVERTISSEMENT : Le cordon de l'adaptateur peut provoquer un risque d'étranglement.

ATTENTION : CE JOUET FONCTIONNE À L'ÉLECTRICITÉ

Ne convient pas aux enfants de moins de 3 ans. Comme tous les objets utilisant du courant électrique, ce produit doit être manipulé avec précaution pour éviter tout risque de décharge électrique. À UTILISER UNIQUEMENT EN INTÉRIEUR, DANS UN ENDROIT SEC.

Le transformateur n'est pas un jouet et il est recommandé que ce soit un adulte qui le branche à la prise murale. Pour éviter tout danger d'incendie, d'électrocution ou de

Consignes d'entretien

A utiliser uniquement en intérieur, dans un endroit sec.

Tenir le produit à l'écart de la nourriture et des boissons. Ne jamais renverser un liquide sur ce produit car cela peut l'endommager ou en faire cesser son fonctionnement. Nettoyer avec un chiffon légèrement humide (utiliser de l'eau froide). N'utilisez pas de savon, de lessive, ou d'autres produits chimiques. Ne jamais immerger le produit dans l'eau. Éviter une exposition prolongée aux températures extrêmes et aux rayons du soleil. Éviter de laisser tomber le produit. Ne jamais essayer de le démonter.

Calibrage de l'écran tactile

L'écran tactile de votre console LEAPSTER EXPLORER™ est déjà calibré et prêt pour utilisation. Néanmoins, si vous rencontrez l'un des cas ci-dessous, vous devrez calibrer l'écran vous-même :

- Les lignes dessinées avec le stylet sont décalées par rapport au point de contact du stylet.
- Les objets que vous essayez de sélectionner ne sont pas choisis.

Suivre ces instructions pour calibrer l'écran tactile :

- Allumer la console.
- Quand le menu Identifie-toi apparaît, appuyez simultanément sur le bouton latéral gauche, le bouton gauche du pavé directionnel et sur le bouton Aide. Vous accédez ainsi au menu Réglages.
- Touchez l'icône en forme de cible avec le stylet. Une cible plus grande apparaît au milieu de l'écran. Touchez cette icône avec le stylet pour accéder à la procédure de calibrage de l'écran.
- Touchez chacune des cibles avec le stylet (5 au total) lorsqu'elles apparaissent.
- Appuyez sur le bouton B pour sortir.

Précautions & Mises en garde

ATTENTION : Vérifiez régulièrement que ce jouet est en bon état et qu'il ne présente pas de danger. Dans le cas contraire (par exemple, s'il est cassé à certains endroits), tenez ce jouet hors de portée des enfants.

CAUTION: Routinely check this toy for proper and safe condition. If there is any damage or broken parts, remove toy from use.

ATTENTION : Si pour quelque raison que ce soit, l'écran (d'affichage) est brisé ou fendu, mettez immédiatement ce produit hors de portée des enfants. Contactez ensuite le Service clientèle de LeapFrog pour qu'il soit remplacé (si ce produit est sous garantie).

CAUTION: If for any reason the screen (display) is fractured or cracked, immediately remove this product from use and contact LeapFrog Consumer Services for replacement if under warranty.

blessure, veillez à contrôler périodiquement l'état du cordon électrique, de la fiche d'alimentation électrique, des lames de contact, du boîtier ou de toute autre partie. Dans un tel cas, le transformateur doit être réparé avant d'être réutilisé.

- Le jouet doit seulement être utilisé avec l'adaptateur recommandé.
- Le jouet ne doit pas être branché à plus d'accessoires que le nombre recommandé.
- Débrancher le jouet de l'adaptateur avant de le nettoyer avec du liquide.
- Pour nettoyer l'adaptateur, débranchez-le d'abord de la prise murale et utilisez ensuite un tissu humide pour le nettoyer.

Voltage de l'adaptateur

Voltage d'entrée pour les États-Unis et le Canada : ~ 120VAC, 60Hz

Voltage d'entrée pour le Royaume Uni : ~ 230V, 50Hz

Voltage d'entrée pour l'Australie et la Nouvelle Zélande : ~ 240V, 50Hz

Voltage de sortie : --- DC9V, 700mA, 6.3VA

Power Adapter Safety

(Adapter sold separately; available from LeapFrog Enterprises, Inc.)

This toy is not intended for children under 3 years old.

WARNING: Adapter cord could be a strangulation hazard.

CAUTION - ELECTRIC TOY

Not recommended for children under 3 years of age. As with all electrical products, precautions should be observed during the handling and use to prevent electrical shock. FOR INDOOR, DRY-LOCATION USE ONLY.

The transformer is not a toy and should be connected to the wall outlet by an adult. It should be periodically examined for conditions that may result in the risk of fire, electrical shock or injury to persons, such as damage to the cord, plug, blades, housing or other parts, and in the event of such conditions, the transformer must not be used until the damage is repaired.

- The toy must be used only with the recommended transformer.
- The toy is not to be connected to more than the recommended number of power supplies.
- Toys to be cleaned with a liquid are to be disconnected from the transformer before cleaning.
- To clean transformer, disconnect it from the wall and clean with a cloth dampened with water. Do not immerse in water or use soap or other chemicals. Allow to dry before reusing. Do not connect to the AC outlet if wet or damaged.

AC Adapter Electrical Ratings:

U.S., CAN Input: ~ 120VAC, 60Hz

U.K. Input: ~ 230V, 50Hz

Australia and New Zealand Input: ~ 240V, 50Hz

Output: --- DC9V, 700mA, 6.3VA

AVERTISSEMENT : Il peut arriver que certaines personnes soient sujettes à une attaque sous l'effet d'une lumière vive ou d'un jeu de lumières provenant de l'écran d'un téléviseur ou d'un ordinateur. Pour réduire ce risque, utilisez le téléviseur dans une pièce suffisamment éclairée, installez-vous à une distance raisonnable de l'écran et faites une pause toutes les heures, pendant 10 à 15 minutes.

WARNING: It is rare but possible for seizures to be triggered by light flashes or patterns such as those on computer or TV screens. To reduce exposure to this potential hazard, play/watch TV in a well-lit room, sit an appropriate distance from the screen and take 10- to 15-minute breaks every hour.

AVERTISSEMENT : Les cordons peuvent représenter un risque d'étranglement. Tenez-les hors de portée des enfants de moins de 3 ans. En tirant sur le cordon, un enfant peut causer la chute de l'écran de l'ordinateur, de la télévision ou d'un autre appareil connecté à ce dispositif et provoquer des risques de dommages matériels, de blessures graves, voire même la mort. L'utilisation de ce jouet doit avoir lieu sous la supervision d'un adulte.

WARNING: Cords could be a strangulation hazard. Keep out of reach of children under 3 years of age. Children pulling on the cord could cause the computer monitor, TV or other equipment to which the device is connected to fall with the possibility of property damage, serious personal injury or death. Adult supervision required during play.

PROTÉGEZ VOTRE OÛÏE

Une exposition durable à des sonorités trop fortes peut entraîner une perte définitive de l'ouïe. Lorsque vous utilisez le casque ou les écouteurs bouton, il est conseillé de baisser le volume et réduire le temps d'écoute. Réglez le son lorsque vous êtes dans un endroit calme et baissez-le si vous n'entendez pas les personnes qui parlent autour de vous. Limitez le temps d'écoute à 90 minutes, puis accordez-vous un moment de tranquillité. Plus le volume est élevé, plus il y a de chances que votre ouïe soit rapidement touchée. En cas de bourdonnement dans les oreilles ou si vous entendez des voix sourdes, arrêtez immédiatement d'écouter ce produit et faites contrôler votre ouïe dans les plus brefs délais.

PROTECT YOUR HEARING

Long-term exposure to loud sounds, at high volume, may result in permanent hearing loss. When using headphones or ear buds, it is recommended that the product is listened to at lower volumes for shorter periods of time. Set the volume while in a quiet environment; turn the volume down if you cannot hear people speaking near you. Limit the listening time to 90 minutes, followed by a quiet period. The louder the volume, the less time required before your hearing may be affected. If you experience ringing in your ears or hear muffled speech, stop listening and have your hearing checked.

Câble USB

Utilisez exclusivement le câble USB fourni par LeapFrog Enterprises, Inc. L'utilisation d'un autre câble peut dépasser les limites de la FCC (Commission fédérale américaine des communications) et autres limites réglementaires en matière d'émission. Le câble USB n'est pas un jouet. Déconnectez le jouet du port USB avant d'entamer toute opération de nettoyage.

FCC NOTICE:

This device complies with Part 15 of the FCC rules. Operation is subject to the following two conditions:

- This device may not cause harmful interference, and
- This device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

NOTE: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications.

However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

Warning: Changes or modifications to this unit not expressly approved by LeapFrog Enterprises, Inc., could void the user's authority to operate the equipment.

Canada: This Class B digital apparatus complies with Canadian ICES-003./ Cet appareil numérique de la classe B est conforme à la norme NMB-003 du Canada.

Impact de l'environnement

- Une défaillance de fonctionnement de l'appareil peut survenir s'il est sujet à des interférences avec les fréquences radioélectriques. Le fonctionnement normal de l'appareil devrait reprendre avec l'arrêt des interférences. Si ce n'est pas le cas, il peut s'avérer nécessaire d'éteindre et rallumer l'appareil ou de retirer et réinstaller les piles.
- Dans l'éventualité peu probable d'une décharge électrostatique, un mauvais fonctionnement et une perte de mémoire de l'appareil peuvent se produire. L'utilisateur doit alors retirer et réinstaller les piles pour réinitialiser l'appareil.



Environmental Phenomena

- The unit may malfunction if subjected to radio-frequency interference. It should revert to normal operation when the interference stops. If not, it may become necessary to turn the power off and back on, or remove and reinstall the batteries.
- In the unlikely event of an electrostatic discharge, the unit may malfunction and lose memory, requiring the user to reset the device by removing and reinstalling the batteries.

Certain software included in this product contains copyrighted software that is licensed under the General Public License (GPL). A copy of that license is included below in this document. Anyone may obtain from us the complete corresponding source code for the software covered by the GPL for a period of three years after our last shipment of this product by contacting LeapFrog customer service at support@leapfrog.com.

Please write “GPL source code for Leapster Explorer” in the subject line of your email.

We reserve the right to charge a reasonable fee to cover the costs of shipping and the physical media on which the source code is loaded.

GNU GENERAL PUBLIC LICENSE

Version 2, June 1991

Copyright © 1989, 1991 Free Software Foundation, Inc.
51 Franklin Street, Fifth Floor, Boston, MA 02110-1301, USA

Everyone is permitted to copy and distribute verbatim copies of this license document, but changing it is not allowed.

Preamble

The licenses for most software are designed to take away your freedom to share and change it. By contrast, the GNU General Public License is intended to guarantee your freedom to share and change free software--to make sure the software is free for all its users. This General Public License applies to most of the Free Software Foundation's software and to any other program whose authors commit to using it. (Some other Free Software Foundation software is covered by the GNU Lesser General Public License instead.) You can apply it to your programs, too.

When we speak of free software, we are referring to freedom, not price. Our General Public Licenses are designed to make sure that you have the freedom to distribute copies of free software (and charge for this service if you wish), that you receive source code or can get it if you want it, that you can change the software or use pieces of it in new free programs; and that you know you can do these things.

To protect your rights, we need to make restrictions that forbid anyone to deny you these rights or to ask you to surrender the rights. These restrictions translate to certain responsibilities for you if you distribute copies of the software, or if you modify it.

For example, if you distribute copies of such a program, whether gratis or for a fee, you must give the recipients all the rights that you have. You must make sure that they, too, receive or can get the source code. And you must show them these terms so they know their rights.

We protect your rights with two steps: (1) copyright the software, and (2) offer you this license which gives you legal permission to copy, distribute and/or modify the software.

FOLD

Also, for each author's protection and ours, we want to make certain that everyone understands that there is no warranty for this free software. If the software is modified by someone else and passed on, we want its recipients to know that what they have is not the original, so that any problems introduced by others will not reflect on the original authors' reputations.

Finally, any free program is threatened constantly by software patents. We wish to avoid the danger that redistributors of a free program will individually obtain patent licenses, in effect making the program proprietary. To prevent this, we have made it clear that any patent must be licensed for everyone's free use or not licensed at all.

The precise terms and conditions for copying, distribution and modification follow.

TERMS AND CONDITIONS FOR COPYING, DISTRIBUTION AND MODIFICATION

0. This License applies to any program or other work which contains a notice placed by the copyright holder saying it may be distributed under the terms of this General Public License. The “Program”, below, refers to any such program or work, and a “work based on the Program” means either the Program or any derivative work under copyright law: that is to say, a work containing the Program or a portion of it, either verbatim or with modifications and/or translated into another language. (Hereinafter, translation is included without limitation in the term “modification”.) Each licensee is addressed as “you”.

Activities other than copying, distribution and modification are not covered by this License; they are outside its scope. The act of running the Program is not restricted, and the output from the Program is covered only if its contents constitute a work based on the Program (independent of having been made by running the Program). Whether that is true depends on what the Program does.

1. You may copy and distribute verbatim copies of the Program's source code as you receive it, in any medium, provided that you conspicuously and appropriately publish on each copy an appropriate copyright notice and disclaimer of warranty; keep intact all the notices that refer to this License and to the absence of any warranty; and give any other recipients of the Program a copy of this License along with the Program.

You may charge a fee for the physical act of transferring a copy, and you may at your option offer warranty protection in exchange for a fee.

2. You may modify your copy or copies of the Program or any portion of it, thus forming a work based on the Program, and copy and distribute such modifications or work under the terms of Section 1 above, provided that you also meet all of these conditions:

- You must cause the modified files to carry prominent notices stating that you changed the files and the date of any change.
- You must cause any work that you distribute or publish, that in whole or in part contains or is derived from the Program or any part thereof, to be licensed as a whole at no charge to all third parties under the terms of this License.
- If the modified program normally reads commands interactively when run, you must cause it, when started running for such interactive use in the most ordinary way, to print or display an announcement including an appropriate copyright notice and a notice that there is no warranty (or else, saying that you provide a warranty) and that

9. The Free Software Foundation may publish revised and/or new versions of the General Public License from time to time. Such new versions will be similar in spirit to the present version, but may differ in detail to address new problems or concerns.

Each version is given a distinguishing version number. If the Program specifies a version number of this License which applies to it and “any later version”, you have the option of following the terms and conditions either of that version or of any later version published by the Free Software Foundation. If the Program does not specify a version number of this License, you may choose any version ever published by the Free Software Foundation.

10. If you wish to incorporate parts of the Program into other free programs whose distribution conditions are different, write to the author to ask for permission. For software which is copyrighted by the Free Software Foundation, write to the Free Software Foundation; we sometimes make exceptions for this. Our decision will be guided by the two goals of preserving the free status of all derivatives of our free software and of promoting the sharing and reuse of software generally.

NO WARRANTY

11. BECAUSE THE PROGRAM IS LICENSED FREE OF CHARGE, THERE IS NO WARRANTY FOR THE PROGRAM, TO THE EXTENT PERMITTED BY APPLICABLE LAW. EXCEPT WHEN OTHERWISE STATED IN WRITING, THE COPYRIGHT HOLDERS AND/OR OTHER PARTIES PROVIDE THE PROGRAM “AS IS” WITHOUT WARRANTY OF ANY KIND, EITHER EXPRESSED OR IMPLIED, INCLUDING, BUT NOT LIMITED TO, THE IMPLIED WARRANTIES OF MERCHANTABILITY AND FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE. THE ENTIRE RISK AS TO THE QUALITY AND PERFORMANCE OF THE PROGRAM IS WITH YOU. SHOULD THE PROGRAM PROVE DEFECTIVE, YOU ASSUME THE COST OF ALL NECESSARY SERVICING, REPAIR OR CORRECTION.

12. IN NO EVENT UNLESS REQUIRED BY APPLICABLE LAW OR AGREED TO IN WRITING WILL ANY COPYRIGHT HOLDER, OR ANY OTHER PARTY WHO MAY MODIFY AND/OR REDISTRIBUTE THE PROGRAM AS PERMITTED ABOVE, BE LIABLE TO YOU FOR DAMAGES, INCLUDING ANY GENERAL, SPECIAL, INCIDENTAL OR CONSEQUENTIAL DAMAGES ARISING OUT OF THE USE OR INABILITY TO USE THE PROGRAM (INCLUDING BUT NOT LIMITED TO LOSS OF DATA OR DATA BEING RENDERED INACCURATE OR LOSSES SUSTAINED BY YOU OR THIRD PARTIES OR A FAILURE OF THE PROGRAM TO OPERATE WITH ANY OTHER PROGRAMS), EVEN IF SUCH HOLDER OR OTHER PARTY HAS BEEN ADVISED OF THE POSSIBILITY OF SUCH DAMAGES.

SERVICE À LA CLIENTÈLE

Service clientèle USA : Consultez notre site Web d'assistance à la clientèle des États-Unis à l'adresse www.leapfrog.com/support, 24H/24.

Service clientèle Canada : Visitez notre site Web d'assistance à la clientèle du Canada sur www.leapfrog.ca/support, 24H/24.

Service clientèle France : Consultez notre site Internet d'assistance à la clientèle www.leapfrog.fr/support. Vous y trouverez une Foire Aux Questions ainsi que la possibilité de nous envoyer vos questions par courrier électronique ou de revoir les questions que vous nous avez déjà soumises.

FOLD

users may redistribute the program under these conditions, and telling the user how to view a copy of this License. (Exception: if the Program itself is interactive but does not normally print such an announcement, your work based on the Program is not required to print an announcement.)

These requirements apply to the modified work as a whole. If identifiable sections of that work are not derived from the Program, and can be reasonably considered independent and separate works in themselves, then this License, and its terms, do not apply to those sections when you distribute them as separate works. But when you distribute the same sections as part of a whole which is a work based on the Program, the distribution of the whole must be on the terms of this License, whose permissions for other licensees extend to the entire whole, and thus to each and every part regardless of who wrote it.

Thus, it is not the intent of this section to claim rights or contest your rights to work written entirely by you; rather, the intent is to exercise the right to control the distribution of derivative or collective works based on the Program.

In addition, mere aggregation of another work not based on the Program with the Program (or with a work based on the Program) on a volume of a storage or distribution medium does not bring the other work under the scope of this License.

3. You may copy and distribute the Program (or a work based on it, under Section 2) in object code or executable form under the terms of Sections 1 and 2 above provided that you also do one of the following:

- Accompany it with the complete corresponding machine-readable source code, which must be distributed under the terms of Sections 1 and 2 above on a medium customarily used for software interchange; or,
- Accompany it with a written offer, valid for at least three years, to give any third party, for a charge no more than your cost of physically performing source distribution, a complete machine-readable copy of the corresponding source code, to be distributed under the terms of Sections 1 and 2 above on a medium customarily used for software interchange; or,
- Accompany it with the information you received as to the offer to distribute corresponding source code. (This alternative is allowed only for noncommercial distribution and only if you received the program in object code or executable form with such an offer, in accord with Subsection b above.)

The source code for a work means the preferred form of the work for making modifications to it. For an executable work, complete source code means all the source code for all modules it contains, plus any associated interface definition files, plus the scripts used to control compilation and installation of the executable. However, as a special exception, the source code distributed need not include anything that is normally distributed (in either source or binary form) with the major components (compiler, kernel, and so on) of the operating system on which the executable runs, unless that component itself accompanies the executable.

If distribution of executable or object code is made by offering access to copy from a designated place, then offering equivalent access to copy the source code from the same place counts as distribution of the source code, even though third parties are not compelled to copy the source along with the object code.

CONSUMER SUPPORT

U.S. Consumer Service Contact: Visit our Consumer Support website at www.leapfrog.com/support 24 hours a day.

Canada Consumer Service Contact: Visit our Consumer Support website at www.leapfrog.ca/support 24 hours a day.

U.K. Consumer Service Contact: Visit our Consumer Support website at www.leapfrog.co.uk/support 24 hours a day.

Australia Consumer Service Contact: Please submit questions to our support staff via email at info@funtastic.com.au.

GARANTIE LIMITÉE : Ce produit est soumis à une garantie limitée de trois (3) mois. Veuillez consulter notre site Web à l'adresse www.leapfrog.com pour obtenir l'intégralité des informations de garantie fournies dans votre pays. LeapFrog ne sera pas tenu responsable des dommages consécutifs ou indirects induits par la violation de toute garantie sur ce produit. Certaines juridictions n'autorisent pas l'exclusion ou la limitation des dommages consécutifs ou indirects, ni même la limitation de la durée des garanties implicites, il est donc possible que les limitations ou exclusions ci-dessus ne s'appliquent pas à votre cas.

LIMITED WARRANTY: Subject to a limited three (3) month warranty. Visit our website at www.leapfrog.com for full details of the warranty provided in your country. LeapFrog shall not be liable for any incidental or consequential damages for the breach of any warranty on this product. Some jurisdictions do not allow the exclusion or limitation of incidental or consequential damages, or limitation on how long an implied warranty lasts, so the above limitations or exclusions may not apply to you.

LEAPFROG, le logotype LeapFrog, LEAPFROG EXPLORER et le logotype LeapFrog Explorer sont des marques déposées ou commerciales de LeapFrog Enterprises, Inc.
© 2011 LeapFrog Enterprises, Inc. Tous droits réservés.

leapfrog.com

Convient aux enfants de 4 à 9 ans.

For ages 4-9 years.

**LEAPSTER EXPLORER
Modèles : 89100 et 89200**

Articles: n° 89100 et 89200

N° pièce d'emballage : 605-11765-A



FOLD

FOLD